

Emmeringer

Mitteilungsblatt

Herausgegeben vom Fürstenfeldbrucker Tagblatt in
Zusammenarbeit mit der Gemeindeverwaltung



Eichenprozessionsspinner im Landkreis

In den vergangenen Jahren konnte sich der Eichenprozessionsspinner durch die Witterungsbedingungen stark vermehren und ist inzwischen an vielen Stellen im Landkreis anzutreffen. Die Raupen besitzen feine Brennhaare, die das Nesselgift Thaumetopoein enthalten. Diese stellen eine ernst zu nehmende Gefahr dar und können bei Kontakt allergische Reaktionen auslösen. Die Brennhaare des Eichenprozessionsspinners enthalten ein Nesselgift.



Die Brennhaare des Eichenprozessionsspinners enthalten ein Nesselgift, das bei Kontakt gesundheitliche Beschwerden auslösen kann. Seine Gespinstnester legt der Eichenprozessionsspinner ausschließlich auf Eichenbäumen an.

BEISPIELFOTO: PIXABAY

Gesundheitsgefahr für Mensch und Tier

Mögliche Beschwerden sind:
■ starker Juckreiz

- Hautausschläge
- Atembeschwerden
- in seltenen Fällen schwere allergische Reaktionen

So verhalten Sie sich richtig

Halten Sie Abstand und berühren Sie weder Raupen noch

Nester! Bitte beachten Sie außerdem: Auch alte Nester sind noch über Jahre hinweg gefährlich. Bei Erschütterungen (z. B. durch Rasenmäher oder Freischneider) können Brennhaare in die Luft gelangen. Meiden Sie betroffene Bereiche möglichst vollständig.

Hinweise für die Grünpflege

Bei Arbeiten unter Eichen ist besondere Vorsicht geboten: Vor dem Einsatz von Geräten sollten betroffene Flächen gründlich auf am Boden liegende Nester kontrolliert werden, da diese bei Kontakt die gesundheitsschädlichen Brennhaare aufwirbeln können. **GEMEINDE**

Geothermie: Informationen zu Messungen

Ab September 2026 sind im Rahmen des Forschungsprojekts GIGA-M seismische Messungen auch in unserem Gemeindegebiet (Emmering) geplant. Ziel der Untersuchungen ist es, die Potenziale der Tiefengeothermie im Großraum München genauer zu erfassen und damit wichtige Grundlagen für die regionale Wärme-

wende zu schaffen.

Wer keine der bereits angebotenen Informationsveranstaltungen in der Region, beispielsweise in Dachau, Germering oder Gauting, besuchen konnte, hat nun die Möglichkeit am **Online-Informationsabend am Mittwoch, 29. Juli 2026, von 18 bis 19 Uhr** teilzunehmen. Die Teilnahme ist kosten-

los.

Um Bürgerinnen und Bürger über den Ablauf der seismischen Messungen, die eingesetzte Technik sowie die Ziele des Projekts zu informieren, stellen Expertinnen und Experten das Vorhaben im Rahmen der Online-Veranstaltung vor und beantworten anschlie-

ßend Fragen der Teilnehmenden.

Anmeldung zur Online-Veranstaltung: <https://join.next.edudip.com/de/webinar/info-veranstaltung-seismikkampagne-giga-m/2701418>.

Weitere Informationen finden Sie unter: www.giga-m.de sowie www.seismik-m-plus.de.



Die Vibrotrucks senden Schallwellen in den Untergrund, die von den verschiedenen Gesteinsschichten im Untergrund unterschiedlich reflektiert. Hochempfindliche Geophone zeichnen die Reflexionen auf, die zuvor im Untersuchungsgebiet verteilt werden. So entsteht ein präzises 3D-Bild der thermalwasserführenden Schichten.

FOTO: STADTWERKE

MAX KIENER
ZIMMEREI GMBH

Ökologisch Bauen und Wohnen
www.zimmerei-kiener.de

umgeDACHt...
...natürlich in HOLZ

Meisterhaft
Geprüft durch

VELUX
Experte

DachKomplett

Premium Partner

AUF EIN BÜRGERMEISTERWORT

Viele gute Nachrichten

*Liebe Emmeringerinnen
und Emmeringer*

Der Juli und August stehen ganz im Zeichen der Sommerferien. Deshalb möchte ich auf unser diesjähriges Ferienprogramm aufmerksam machen. Es gibt noch freie Plätze!

Auch in diesem Jahr ist es wieder gelungen, ein abwechslungsreiches und vielfältiges Programm für unsere Kinder und Jugendlichen auf die Beine zu stellen. Ob Sport, Kreativität, Natur oder spannende Ausflüge, es ist für jeden etwas dabei.

Alle Informationen sowie die Möglichkeit zur Anmeldung finden Sie unter:

<https://www.unser-ferienprogramm.de/emmering>

Mein herzlicher Dank gilt den zahlreichen Vereinen sowie allen ehrenamtlichen Helferinnen und Helfern, die mit ihrem Engagement dieses Ferienprogramm ermöglichen. Ein besonderer Dank geht an Andrea Bock und Melanie Modde, die das Programm mit viel Einsatz organisiert und zusammengestellt haben. Ich wünsche allen Kindern und Jugendlichen schon jetzt viel Freude, spannende Erlebnisse und unvergessliche Ferien.

Allen, die in den kommenden Wochen in den Urlaub starten, wünsche ich eine gute Reise vor allem eine erholsame Zeit.

Und wer seine Ferien zu Hause verbringt, wird feststellen: Auch Emmering und seine Umgebung bietet viele schöne Orte zum Erholen und Genießen, sei es an der Amper, am Emmeringer See oder bei einer Radtour und einem Spaziergang durch unsere schöne Landschaft.

Auf meinem Schreibtisch

Haltepunkt Emmering

Ja, Sie haben richtig gelesen: Im Zuge der Planungen zum viergleisigen Ausbau der Bahnstrecke wird derzeit tatsächlich auch ein Haltepunkt Emmering untersucht.

Wo dieser genau entstehen könnte, ist noch offen. Nach aktuellem Stand befindet sich der mögliche Standort im Bereich der Unteren Au. Wichtig ist mir dabei aber auch eine realistische Einordnung: Eine Planung ist noch keine Bauteilentscheidung. Zunächst sollen die Planungen bis Ende 2028 abgeschlossen werden. Ob und wann anschließend tatsächlich gebaut wird, kann heute noch niemand seriös sagen. Sobald es neue Informationen gibt,

werde ich Sie selbstverständlich auf dem Laufenden halten.

Baustelle Schwabenbergstraße

Viele fragen sich derzeit, was an der Bahnunterführung in der verlängerten Schwabenbergstraße genau passiert. Die bestehende Eisenbahnbrücke wird umfassend ertüchtigt und verbreitert. Vereinfacht gesagt wird eine neue, größere Brücke eingeschoben.

Dafür wird es an einem Wochenende im Oktober zu einer Vollsperrung des Bahnverkehrs kommen. Die neue Brücke wird bereits so vorbereitet, dass sie später für den viergleisigen Ausbau erweitert werden kann. Es wird also heute schon an die Zukunft gedacht.

Bürgerhaus

Auch beim Bürgerhaus gibt es endlich gute Nachrichten. Ich konnte den ersten Auftrag für die Sanierung unterschreiben. Als erster Schritt werden die schadhaften Abwasserleitungen erneuert. Dadurch sollten die Toiletten im ersten Obergeschoss vor dem kleinen Saal schnell wieder nutzbar sein.

Über die weiteren Sanierungsmaßnahmen entscheidet der Gemeinderat am Erscheinungstag dieses Mitteilungsblattes am 28. Juli. Wenn hoffentlich die entsprechenden Beschlüsse gefasst werden, können nach den Sommerferien die nächsten Bauabschnitte beginnen. Ich freue mich wirk-



Ulrich Wiltawsky

FOTO: CAMPOS VIOLA

lich sehr, dass wir diese Baustelle nun angehen.

Ich wünsche Ihnen und Ihren Familien eine schöne Sommerzeit, erholsame Ferien. Ganz gleich, ob in der Ferne oder hier bei uns in Emmering.

Herzlichst,

Ulrich Wiltawsky

Das **Mitteilungsblatt der Gemeinde Emmering** erscheint das nächste Mal am

29. September 2026

Anzeigenschluss: 15. September 2026

Sie möchten mit einer Anzeige Ihrer Firma dabei sein?
Anruf genügt – wir beraten Sie gerne und unverbindlich!

Yvonne Czychon

Tel. 0 81 41 / 400 136

www.ffb-tagblatt.de

fuerstenfeldbruck@merkurtz.media



Impressum

Das **Mitteilungsblatt der Gemeinde Emmering** erscheint monatlich als Beilage im Fürstenfeldbrucker Tagblatt und wird zusätzlich an alle Haushalte der Gemeinde verteilt.

Verantwortlich im Sinne des Presserechts für Artikel der Gemeindeverwaltung Emmering ist der 1. Bürgermeister, Ulrich Wiltawsky.

Layout und Redaktion:

Christoph M. Seidel

Anzeigen: Markus Neubauer

Telefon: 08141/400132

Fax: 08141/400131

E-Mail: fuerstenfeldbruck@merkurtz.media

Druck: Druckhaus Penzberg, Penzberg.

Das nächste Mitteilungsblatt erscheint am 29. September 2026. Redaktionsschluss ist der 15. September 2026.

Alle Angaben in dieser Ausgabe sind mit Stand vom 16. Juli 2026 veröffentlicht. **Namentlich gekennzeichnete Artikel** geben nicht unbedingt die Meinung der Gemeinde Emmering wieder.

Die Verwaltung informiert

Rentenservice

Die kostenlose Rentenberatung mit Katerina Huber findet jeden Freitag im Rathaus (Raum A 003 EG) statt. Termine müssen bitte vorab telefonisch unter 08141 4007-100 vereinbart werden.

Erinnerung: Ferienprogramm

Die Sommerferien stehen vor

der Tür! Wer noch auf der Suche nach spannenden Ferienaktivitäten ist, kann sich auch jetzt noch kurzfristig – bis 24 Stunden vor dem jeweiligen Termin – für einen Programmpunkt des Ferienprogramms anmelden. Es sind noch ein paar Plätze verfügbar! Neben den bewährten Angeboten gibt es auch Neues zu entdecken. Erstmals im Programm ist unter anderem das Hip-Hop-Dance Camp.

Weitere Informationen sowie die Online-Anmeldung finden Sie unter: www.unser-ferienprogramm.de/emmering

Wir wünschen allen Teilnehmerinnen und Teilnehmern schon jetzt schöne Sommerferien, viel Spaß und viele unvergessliche Erlebnisse beim Entdecken der vielfältigen Angebote.

Save the Date – Oktoberfest für Senioren

Die Gemeinde Emmering lädt herzlich ein zum diesjährigen Oktoberfest für Seniorinnen und Senioren:

**Sonntag, 11. Oktober 2026
11:00 – 16:00 Uhr**

Amperhalle Emmering

Freuen Sie sich auf einen geselligen Nachmittag mit bayerischen Schmankerln, guter Unterhaltung und vielen netten Begegnungen.

Alle Emmeringer Bürgerin-

nen und Bürger ab **Jahrgang 1961 oder älter** erhalten gegen Vorlage des Personalausweises einen Gutschein für ein ½ Hendl und ein Getränk – ausschließlich zum Verzehr vor Ort.

Bitte beachten Sie:

Wie bereits im vergangenen Jahr ist eine To-Go-Ausgabe des Hendls erst ab 14 Uhr möglich. Bitte bringen Sie hierfür eigene Behälter mit. Die Mitnahme erfolgt nur solange der Vorrat reicht. Wir bitten um Verständnis, dass die Besucherinnen und Besucher der Veranstaltung bei der Ausgabe Vorrang haben.

Einwohnerstand

Zum 30. Juni: 7.367 Einwohner

Zuzüge: 24 Personen
Wegzüge: 39 Personen
Geburten: 1 Personen
Sterbefälle: 2 Personen

GEMEINDE EMMERING

Ihr Draht ins Rathaus



08141 4007-

Bürgerservice /	
Amt für öffentliche Ordnung	-100
Standesamt /	
Friedhofsverwaltung	-150
Bauverwaltung	-200
Schule / Betreuung	-300
Steuern und Gebühren	-400
Kasse	-500
Liegenschaften	-600
Bauhof	-650
Büro Bürgermeister	-700
Hauptverwaltung	-800
KITA / Kindergartenverwaltung	-850
Finanzverwaltung	-900



Aus der Gemeindebücherei

Im Mai gewann der siebenjährige Jakob Gartner das Monatsrätsel. Büchereimitarbeiterin Ulrike Kumeth überreichte ihm das Buch „Die schönsten Silbengeschichten für Erstleser“.

Gemeindebücherei

Bürgerservice-Portal

Ihre Vorteile:

- 24-Stunden-Service
- Jederzeit, sicher und bequem nutzbar (Internetzugang erforderlich)
- Sichere und geschützte Datenübertragung
- Zeitersparnis
- Bequem und sicher zahlen
- Papierlos



EMIL GÜLLER

MEISTERBETRIEB

HEIZUNG – SANITÄR – WASSERSCHÄDEN
KOMPLETTE BADSANIERUNG

Messerschmittstraße 7 | 82256 Fürstenfeldbruck

Telefon 0 81 41 / 4 19 47

info@heizung-sanitaer-ffb.de

www.heizung-sanitaer-ffb.de

Kommunen am Limit - was steckt dahinter?

Seit einigen Wochen hängt am Emmeringer Rathaus das Banner „Kommunen am Limit“. Viele Bürgerinnen und Bürger haben mich bereits darauf angesprochen und gefragt, was dahintersteckt. Mit dieser bundesweiten Initiative machen Städte, Gemeinden und Landkreise auf ihre zunehmend schwierige finanzielle Situation aufmerksam. Auch Emmering beteiligt sich daran, denn diese Entwicklung ist längst bei uns angekommen.

Unsere Gemeinde übernimmt eine Vielzahl wichtiger Aufgaben – von der Kinderbetreuung über Feuerwehr, Schulen und Straßen bis hin zu Spielplätzen, Grünanlagen und vielen weiteren Einrichtungen. Gleichzeitig steigen die Kosten in nahezu allen Bereichen kontinuierlich an. Grundsätzlich ist es selbstverständlich, dass Bund und Freistaat den Kommunen Aufgaben übertragen. Allerdings muss dabei auch gelten: Wer bestellt, muss bezahlen. Immer häufiger reichen die finanziellen Mittel jedoch nicht aus, um neue oder erweiterte Aufgaben vollständig zu finanzieren. Die Folge ist, dass der finanzielle Spielraum für eigene Projekte und freiwillige Leistungen immer kleiner



wird. Was das ganz konkret bedeutet, lässt sich an einem Beispiel aus Emmering zeigen: Für zusätzliche und neue Spielgeräte auf unseren Spielplätzen können wir manche Wünsche nur dank der großzügigen Unterstützung vieler Spenderinnen und Spender verwirklichen. Über die konkreten Planungen werde ich im Herbst berichten. Ich weiß, dass viele Bürgerinnen und Bürger hier bereits gespannt auf Ergebnisse warten, bitte haben Sie noch etwas Geduld. Für das große En-

gagement bedanke ich mich schon heute ganz herzlich. Gleichzeitig zeigt dieses Beispiel aber auch, wie eng die finanziellen Spielräume vieler Kommunen inzwischen geworden sind.

Trotz dieser Herausforderungen werden wir auch weiterhin verantwortungsvoll mit den Gemeindefinanzen umgehen, Fördermöglichkeiten nutzen und klare Prioritäten setzen.

Mir ist wichtig, dass Emmering auch künftig eine lebenswerte Gemeinde bleibt. Mit dem Banner möchten wir deshalb nicht jammern, sondern auf eine Entwicklung aufmerksam machen, die inzwischen nahezu alle Kommunen betrifft. Denn starke Kommunen sind die Grundlage für starke Regionen und eine lebenswerte Heimat.

Ihr
ULRICH WILTAWSKY
ERSTER BÜRGERMEISTER

Unser Experte an Ihrer Seite

Vinylbeläge,
Teppichboden, Teppiche,
Parkett, Laminat,
Liefer- u.
Verlegeservice,
Ausmessen,
Ketteln

ARO
GmbH

Mehr als wohnen.
Wohlfühlen.

82140 Olching
Johann-G.-Gutenberg-Str. 37
08142 13361
olching@aro.de

www.aro.de

HEOS
IHR IMMOBILIEN-PARTNER

Mieten • Kaufen • Vermitteln • Finanzieren
Hausverwaltungen • Grundstücksentwicklungen

Sie möchten Ihre Immobilie professionell verkaufen/vermieten?

Rufen Sie uns an!
08141 3 60 60

TOP IMMOBILIEN-PAKETE 2026

BELLEVUE
Best Property Agents 2026

mehr als 57 Jahre HEOS

AUSGEZEICHNET 4,9 / 5,0

Schulstr. 15 • 82223 Eichenau • FAX: 08141 803 83 • info@heos.de • www.heos.de

Elektroinstallation | Kundendienst | Wallboxen
PV-Anlagen | Batteriespeicher | Wartungen

ELEKTRO
FLORIAN ALTBAUER

Fachbetrieb der Elektro-Innung
Lindacher Weg 24 · 82275 Emmering

+49 (0)8141 404 630
+49 (0)176 245 250 57
altbauer@elektroemmering.de

Veranstaltungskalender

28. Juli und 22. September, 19 Uhr: Gemeinderat, Sitzungssaal.

1. August, 10 Uhr: Botanischer Spaziergang des OGV mit Ulli Würstle, Stadtpark FFB am Kreuz, Fürstenfelder Straße.

1. August, ab 17 Uhr: Emmeringer Bürgerfest der EBG. Besuchende erwartet ein geselliger Sommerabend mit musikalischer Unterhaltung durch die Blaskapelle und DJ Viki, kulinarischen Angeboten, der Spritzbar des Madlvereins sowie Spiel und Spaß für Kinder. Der Eintritt ist frei. Die Veranstaltung findet nur bei gutem Wetter statt. Bürgerhaus Vorplatz.

1. August und 5. September, 10 Uhr: Arbeiten im Vereinsgarten des OGV. Jeden 1. Samstag des Monats von April bis Oktober 2026. Unterstützung von Mitgliedern, Nichtmitgliedern und Gartenfreunden ist willkommen! Vereinsgarten, Maisacher Weg 34.

9. August, 13.30 Uhr: Die Amper in FFB: Umweltschutz – Stromerzeugung – Angeln – Schwimmen – Hochwasserschutz. Führung der BN-Ortsgruppe und des OGV durch Andreas Rauh zu verschiedenen Aspekten des Flusses im Stadtgebiet. Jeder will etwas von unserem Stadt-Gewässer, wo passt das zusammen und wo nicht? Der historische und aktuelle Zustand des Gebiets wird erläutert, Möglichkeiten und Grenzen für ökologische Verbesserungen aufgezeigt. Im Anschluss besteht die Möglichkeit zum Bad in der Amper (Badezeug nicht vergessen). Infos per E-Mail arauh@gmx.net oder Telefon: 0179 / 520 8513. Treff-

punkt: Parkplatz auf der Lände, FFB.

19. August, 19 Uhr: Ferienausschuss, Sitzungssaal.

8. September, 19 Uhr: Bau-, Planungs-, Umwelt und Verkehrsausschuss, Sitzungssaal.

9. September, 14 Uhr: Senioren-Nachmittag des Seniorenkreises. In gemütlicher Atmosphäre warten Kaffee, Kuchen, anregende Gespräche und Vorträge auf Sie - dieses Mal: Blutdruckmessen. Katholisches Pfarrheim.

12. September: Andacht an der Mariensäule. Pfarrkirche St. Johannes der Täufer.

17. September, 19:30 Uhr: Umweltstammtisch der BN-Ortsgruppe und des OGV. Alle interessierten Bürgerinnen und Bürger wie auch Nichtmitglieder sind herzlich eingeladen zur Diskussion von aktuellen Naturschutzthemen und zum gemütlichen Beisammensein. Restaurant Poseidon, Brunnenhof, FFB.

18. September, 17.30 bis 19 Uhr: Infoabend der Caritas zum Ausbildungskurs „Ehrenamt Hospizbegleiter“. Sie wollen für andere Menschen „da sein“, wenn das Leben zu Ende geht? Angehörige entlasten und dabei helfen, ein würdiges Leben und Sterben zu ermöglichen? Beim Ausbildungskurs für das Ehrenamt Hospizbegleiter/in lernen Sie u. a. viel über das Thema Kommunikation, psychosoziale Aspekte, Sterbebegleitung, Trauer, Palliativmedizin und Selbstpflege. Der Grundkurs findet am 23./24.10.26 statt, der Aufbaukurs beginnt im Januar 2027 und endet im September 2027. Genau-

ere Details zum Kurs erhalten Sie am Informationsabend. Melden Sie sich bei Interesse gerne an. Telefonisch unter 08141/320732 oder per Mail: hospiz.ffb@caritasmuenchen.org. Caritaszentrum FFB, Hauptstr. 5, FFB (Eingang über Schöngesinger Straße)

19. September, 11 bis 17 Uhr: Apfel-Honig-Kartoffel-Fest der BN-Ortsgruppe und des OGV. Für das leibliche Wohl ist gesorgt. Es finden Führungen durch den Kräutergarten und das Bienenhaus statt. Außerdem wird es wieder eine „Apfel-

saftstraße“ geben. Die Veranstaltung fällt bei Regen aus. Infos bei Brückner unter Tel. 0160/91966606. Streuobstwiese Ostanger, Emmering.

29. September, 16 bis 17 Uhr: Vorlesen und mehr. Vorlesestunde für Kinder ab 3 Jahren. Gemeindebücherei.

30. September, 15 bis 20 Uhr: Blutspendedienst des BRK, Amperhalle.

Für Inhalt und Aktualität der Einträge sind die jeweiligen Veranstalter verantwortlich. Bitte vergewissern Sie sich beim Veranstalter, ob die Veranstaltung stattfindet.

Jugendkulturpreis 2026 - jetzt mitmachen!

Der Fürstenfeldbrucker Jugendkreistag vergibt 2026 wieder den Jugendkulturpreis und lädt alle kreativen jungen Menschen zur Teilnahme ein. Der Preis ist mit insgesamt 2.000 Euro dotiert – bis zu 750 Euro können einzelne Beiträge gewinnen.

Teilnehmen können Jugendliche und junge Erwachsene im Alter von 14 bis 27 Jahren. Ziel ist es, künstlerisches Engagement zu fördern und jungen Talenten eine Bühne zu bieten.

Das Thema 2026: „Zukunft“

Was bedeutet Zukunft für dich? Welche Gedanken, Wünsche oder Sorgen verbindest du

damit? Ob kritisch, visionär oder ganz persönlich – beim Jugendkulturpreis 2026 sind alle Perspektiven gefragt. Erlaubt sind sämtliche Kunstformen: von bildender Kunst über Musik und Video bis zu Texten.

Setze ein Statement, zeige deine Sicht auf die Welt und verwandle deine Gedanken und Gefühle in Kunst. Dabei gilt: Es gibt kein Richtig oder Falsch – entscheidend ist, dass dein Beitrag von Herzen kommt.

Einsendeschluss: 21. September 2026 an jugendkreistag@lra-ffb.de

Weitere Informationen zur Teilnahme gibt es unter: www.lra-ffb.de/jugendkulturpreis

LRA FFB

Immobilienverkauf einfach sicher!

Ihre Immobilienvermittlerin für Emmering, Alling und Eichenau.

Katharina Niedermeier
Tel. 08141/407-9770
Katharina.Niedermeier@sparkasse-ffb.de



Sparkasse
Fürstenfeldbruck

Maklertätigkeit erfolgt in Vertretung der
Sparkassen Immobilien
Vermittlungs-GmbH

mini Lernkreis vor Ort in **EMMERING.**

LRS?
Dyskalkulie?
Prüfungsvorbereitungen **Quali bis Abitur?**
Hier lernt man besser als gut: **entspannt und effektiv.**

Unverbindliche Beratung unter 0176-80704870 • www.minilernkreis.de/reis

Boilerdienst Markus Raidel

Meisterbetrieb



- In 4. Generation spezialisiert auf elektrische Warmwasserbereitung
- Entkalkung / Reparatur Beratung und Neumontage
- Badsanierung und Sanitärarbeiten
- Kalkschutzanlagen

boilerdienst@raidel.de • Tel.: 0 81 41 – 44 27 6 • www.raidel.de

Apotheken-Notdienste

Juli 2026

28.07. Fichten-Apotheke Fichtenstr. 27, 82256 FFB Tel.: 08141/524709

29.07. Amper-Apotheke Dachauer Str. 5, 82140 Olching Tel.: 08142/13808

30.07. Birken-Apotheke Hauptstr. 4, 82216 Maisach Tel.: 08141/2285280

31.07. Linden-Apotheke Heinestrasse 5, 82216 Maisach-Gernlinden Tel.: 08142/12720

August 2026

01.08. Center-Apotheke Hermann-Böcker-Str. 13, 82140 Olching Tel.: 08142/6698412

02.08. Sanvivo-Apotheke Kafferstr. 2, 81241 München Tel.: 089/55058980

03.08. Erasmus-Apotheke Hauptstr. 20, 82223 Eichenau

Tel.: 08141/38380

04.08. Schutzengel-Apotheke Hauptstr. 10, 82223 Eichenau Tel.: 08141/80067

05.08. Römer-Apotheke Römerstr. 4 A, 82205 Gilching Tel.: 08105/4555

06.08. St. Quirin-Apotheke Ubostr. 65, 81245 München Tel.: 089/8632576

07.08. Fichten-Apotheke Fichtenstr. 27, 82256 FFB Tel.: 08141/524709

08.08. Rosen-Apotheke OHG Hauptstr. 30, 82140 Olching Tel.: 08142/15042

09.08. Apotheke im Edeka Center Oskar-von-Miller-Str. 2, 82256 FFB Tel.: 08141-527850

10.08. Frühlings-Apotheke Frühlingstr. 33, 85221 Dachau Tel.: 08131/4091

11.08. Gesundbrunnen Apotheke Pasinger Bahnhofspl. 4, 81241 München Tel.: 089 /

883388

12.08. ZAM APO PARK Mahatma-Gandhi-Platz 5, 81248 München Tel.: 089/24882480

13.08. St. Alto-Apotheke Altostr. 14, 81245 München Tel.: 089/8634547

14.08. Apotheke Mammendorf Augsburger Str. 20, 82291 Mammendorf Tel.: 08145 / 92060

15.08. Ahorn Apotheke im Citypoint Ludwigstr. 7, 82256 FFB Tel.: 08141/2222564

16.08. Rasso-Apotheke Hauptstr. 48, 82284 Grafrath Tel.: 08144/290

17.08. SaniPlus Apotheke Pasing Pasinger Bahnhofplatz 5, 81241 München Tel.: 089 / 41119060

18.08. Blütenburg-Apotheke Verdistr. 119, 81247 München Tel.: 089/8112362

19.08. Gloria-Apotheke Fürstenriederstr. 39, 80686 München Tel.: 089/565100

20.08. Senftenauer-Apotheke Kleinhaderner Str. 57, 80689 München Tel.: 089/701244

21.08. Sonnen-Apotheke Schleissheimer Str. 77, 85221 Dachau Tel.: 08131/1676

22.08. Flora-Apotheke Münchner Str. 18, 85221 Dachau Tel.: 08131/9977971

23.08. Apotheke Mammendorf Augsburger Str. 20, 82291 Mammendorf Tel.: 08145 / 92060

24.08. St. Alto-Apotheke Altostr. 14, 81245 München Tel.: 089/8634547

25.08. Angerloh-Apotheke Alacher Str. 196, 80997 München Tel.: 089/8121071

26.08. Linden-Apotheke Bäckerstr. 22, 81241 München Tel.: 089/881914

27.08. Stefans-Apotheke Fürstenrieder Str. 52, 80686 München Tel.: 089/585550

28.08. Johannes-Apotheke Kirchenstr. 7, 82194 Gröbenzell Tel.: 08142/59670

29.08. St. Hildegard-Apotheke Lochhauser Str. 62, 82178 Puchheim Tel.: 089/80078800

30.08. Ahorn Apotheke im Citypoint Ludwigstr. 7, 82256 FFB Tel.: 08141/2222564

31.08. Kreuz-Apotheke Puchheimer Str. 2, 82194 Gröbenzell Tel.: 08142/540222

September 2026

01.09. Bären-Apotheke Feurstr. 15 B, 82140 Olching Tel.: 08142/13037

02.09. Center-Apotheke Hermann-Böcker-Str. 13, 82140 Olching Tel.: 08142/6698412

03.09. Rosen-Apotheke OHG Hauptstr. 30, 82140 Olching Tel.: 08142/15042

04.09. Amper-Apotheke Dachauer Str. 5, 82140 Olching Tel.: 08142/13808

05.09. Schutzengel-Apotheke Hauptstr. 10, 82223 Eichenau Tel.: 08141/80067

06.09. Löwen Apotheke Hauptstr. 7, 82216 Maisach Tel.: 08141/90584

07.09. Linden-Apotheke Heinestrasse 5, 82216 Maisach-Gernlinden Tel.: 08142/12720

08.09. Ahorn Apotheke im Citypoint Ludwigstr. 7, 82256 FFB Tel.: 08141/2222564

09.09. Kazmaier-Apotheke Hauptstr. 18, 82275 Emmering Tel.: 08141/44334

10.09. Erasmus-Apotheke Hauptstr. 20, 82223 Eichenau Tel.: 08141/38380

11.09. Marien Apotheke Dachauer Str. 15, 82256 FFB Tel.: 08141/44459

12.09. Birken-Apotheke Hauptstr. 4, 82216 Maisach Tel.: 08141/2285280

13.09. Fichten-Apotheke Fichtenstr. 27, 82256 FFB Tel.: 08141/524709

14.09. Rasso-Apotheke Hauptstr. 48, 82284 Grafrath Tel.: 08144/290

15.09. Münchner-Kindl-Apotheke Limesstr. 111, 81243 München Tel.: 089/872500

16.09. Ludwig-Thoma-Apotheke Ernst-Reuter-Platz 2, 85221 Dachau Tel.: 08131/21087

17.09. Riesenburger-Apotheke Riesenburgerstr. 40, 81249 München Tel.: 089/8713504

18.09. Apotheke im Edeka Center Oskar-von-Miller-Str. 2, 82256 FFB Tel.: 08141-527850

19.09. Erasmus-Apotheke Hauptstr. 20, 82223 Eichenau Tel.: 08141/38380

20.09. Schutzengel-Apotheke Hauptstr. 10, 82223 Eichenau Tel.: 08141/80067

21.09. Bahnhof-Apotheke Lochhauser Str. 3, Puchheim Tel.: 089/801125



Wimmer
www.waerme-wimmer.de

Tel.: 089/81 888 333

Ihr regionaler Spezialist für







Wir freuen uns, Sie begrüßen zu dürfen!

Vortrag: Aktuelle Förderungen für Wärmepumpen und PV(T)-Anlagen
am 21.10.26 um 19 Uhr im Büro Am Weidegrund 1
(um Anmeldung wird gebeten)

Wärme Wimmer GmbH & Co. KG
Am Weidegrund 1
82194 Gröbenzell
info@waerme-wimmer.de



4,8 ★★★★★ 182 Rezensionen

Emmering unterstützt „Region der Lebensretter“

Die Gemeinde Emmering engagiert sich aktiv für eine bessere Notfallversorgung und hat drei bestehende Defibrillatoren (AED) in das System „Region der Lebensretter“ integriert. Damit wird ein weiterer wichtiger Schritt unternommen, um im

Ernstfall noch schneller lebensrettende Hilfe leisten zu können.

Ein plötzlicher Herz-Kreislauf-Stillstand kann jeden treffen – in solchen Situationen zählt jede Minute. Bereits nach wenigen Minuten ohne Hilfe

können schwerwiegende gesundheitliche Schäden eintreten. Genau hier setzt das Konzept der „Region der Lebensretter“ an: Über eine spezielle Smartphone-App werden registrierte und qualifizierte Ersthelferinnen und Ersthelfer parallel zum Rettungsdienst alarmiert, wenn ein entsprechender Notruf bei der integrierten Leitstelle eingeht.

Die App führt die Helfenden direkt zum Einsatzort. Gleichzeitig kann eine weitere Person gezielt zu einem verfügbaren Defibrillator geleitet werden, um diesen schnellstmöglich zum Patienten zu bringen. Durch dieses koordinierte Vorgehen können bereits vor dem Eintreffen des Rettungsdienstes lebensrettende Maßnahmen eingeleitet werden – ein entscheidender Vorteil im Notfall.

Mit der Einbindung der drei Emmeringer AED-Standorte

stehen diese Geräte nun auch innerhalb des Systems zur Verfügung und können gezielt in die Rettungskette eingebunden werden. Dies verbessert die Versorgung im Gemeindegebiet deutlich und erhöht die Chancen für Betroffene im Ernstfall.

Die Gemeinde Emmering ruft in diesem Zusammenhang alle Bürgerinnen und Bürger mit medizinischer oder rettungsdienstlicher Qualifikation dazu auf, sich bei der „Region der Lebensretter“ zu registrieren. Jede zusätzliche Ersthelferin und jeder zusätzliche Ersthelfer kann einen wichtigen Beitrag leisten und im Zweifel Leben retten.

Das Projekt zeigt eindrucksvoll, wie ehrenamtliches Engagement, fachliches Know-how und moderne Technologie zusammenwirken können – für mehr Sicherheit und ein starkes Miteinander in Emmering.

GEMEINDE



Solche Defibrillatoren können im Ernstfall Leben retten.

FOTO: PÖSCHL

OGTS sucht FSJler/-in

Die Offene Ganztagschule der Hölzlschule Emmering ermöglicht es Interessierten, zum Schuljahr 2026/2027 ein Freiwilliges Soziales Jahr (FSJ) zu absolvieren.

FSJlerinnen und FSJler unterstützen das Team bei der Betreuung der Grundschulkinder, begleiten das Mittagessen, helfen bei den Hausaufgaben und bringen sich bei Spiel-, Sport- und Freizeitangeboten ein.

Gleichzeitig lernen sie den

Schulalltag und pädagogische Arbeitsweisen kennen und nehmen an begleitenden Seminaren teil.

Wer Freude am Umgang mit Kindern, Engagement, Zuverlässigkeit und Teamgeist mitbringt, ist herzlich willkommen.

Interesse?

E-Mail: sabine.heinrich@die-gfi.de

Telefon: 08141 4007-366

Wir freuen uns auf dich!

STEINMETZBETRIEB HÄSSLER

Wir sind Innungsmitglied der Steinmetz- und Steinbildhauer-Innung für München und Oberbayern.

Wir garantieren höchste Qualität in allen unseren Arbeiten und stehen für unsere Leistungen ein.

Steinmetzbetrieb Hässler

Ihr Spezialist für hochwertige Steinmetzarbeiten und Grabsteine

Stein ist mehr als nur ein Material – er erzählt Geschichten, überdauert Generationen und verleiht jedem Werk eine unverwechselbare Handschrift, jedes Stück ist ein Unikat.

Als erfahrene Steinmetze verbinden wir traditionelles Handwerk mit modernster Technik, um einzigartige Werke aus Naturstein zu schaffen. Ob stilvolle Grabmale, maßgefertigte Treppen, Fensterbänke und Restaurierungen.

Wir setzen Ihre Wünsche mit höchster Präzision und Leidenschaft um. Wir beraten Sie gerne persönlich und begleiten Sie von der ersten Idee bis zum fertigen Werk.

Wir freuen uns darauf Ihr Projekt mit Ihnen umzusetzen.

Nutzen Sie unser exklusives Aktionsangebot von 50 % Rabatt auf Grabsteinreinigung bis zum 31. August!



Sonnenstraße 1
82216 Maisach
steinmetz-haessler.de
08141/3583621
servus@steinmetz-haessler.de

Grabmale Inschriften Terrassenbau

Die Bedeutung unserer Straßenbezeichnungen

B

Bachwörth

Der Begriff „Wörth“ stammt aus dem Mittelhochdeutschen und bedeutet Insel oder Uferland. Durch die spätere Zuschüttung eines Mühlbachs ging dieser ursprüngliche Charakter verloren.

Berchetstraße

Geht auf den alten Flurnamen „Berget“ zurück, der die Felder und Wiesen zwischen Untere Au und Olching bezeichnete.

Blaichstraße

Benannt nach Dr. Hans Erich Blaich (1873–1945), Arzt, Dichter und Schriftsteller sowie Freund von Ludwig Thoma.

Brucker Straße

Verbindungsstraße zur Kreiss-

tadt Fürstenfeldbruck, die im Sprachgebrauch der Einheimischen meist nur „Bruck“ genannt wird.

Bürgermeister-Eberl-Straße

Erinnerung an Anton Eberl (1896–1963), der von 1948 bis 1963 Erster Bürgermeister war.

Bürgermeister-Kiener-Straße

Benannt nach Lorenz Kiener (1920–2009), Erster Bürgermeister von 1964 bis 1984.

D

Dachauer Straße

Führt in Richtung der Stadt Dachau.

Dr.-Rank-Straße

Erinnert an Dr. Rank, Unternehmer und Inhaber der Ziege-

lei, die zu Beginn des 20. Jahrhunderts den ersten Industriebetrieb im heutigen Gewerbegebiet darstellte.

E

Emharistraße

Benannt nach dem legendären Ortsgründer Emhari, auf den auch der ursprüngliche Ortsname „Emheringas“ zurückgeht.

Emmeringer Hölzl

Bezeichnet ein naturnahes Landschaftsschutzgebiet zwischen Emmering und Fürstenfeldbruck mit reicher Tier- und Pflanzenwelt.

Emmeringer Straße

Setzt die Brucker Straße fort und führt weiter in Richtung Fürstenfeldbruck.

Estinger Straße

Verbindungsstraße in Richtung Esting.

F

Falckenbergstraße

Benannt nach Otto Falckenberg (1873–1947), Intendant der Münchner Kammerspiele, der zeitweise in Emmering lebte.

Fliegerstraße

Führt in Richtung des Fliegerhorstes.

Friedhofgaßl

Verbindungsweg von der Roggensteiner Straße zum alten Friedhof.

Fuchsfeldstraße

Alter Flurname für die Felder entlang der Roggensteiner Straße.

Grundschulwettbewerb „Nachhaltig mobil“

Die Stabsstelle Öffentliche Mobilität des Landratsamtes Fürstenfeldbruck lädt auch 2026 wieder alle Grundschulen im Landkreis zur Teilnahme am Wettbewerb „Nachhaltig mobil – Für dich, fürs Klima, für die Zukunft!“ ein.

Im Zeitraum vom 28. September bis 16. Oktober 2026 können Grundschulkinder auf ihrem Schulweg Punkte fürs Klima

sammeln. Gewertet werden Schulwege, die nachhaltig zurückgelegt werden – beispielsweise zu Fuß, mit dem Roller, mit dem Linienbus oder in Begleitung mit dem Fahrrad. Ziel der Aktion ist es, Kinder spielerisch an eine bewusste, selbstständige und umweltfreundliche Mobilität heranzuführen. Der Wettbewerb knüpft an das bewährte Bustraining des Land-



tag. Am Ende des Aktionszeitraums wird die Klasse mit den meisten Punkten pro Schulkind ausgezeichnet und erhält einen Zuschuss für die Klassenkasse. Zudem wird die Gewinner-Schule mit einer Siegerplakette geehrt.

Im vergangenen Jahr konnte sich die Klasse 1c der Grundschule Emmering den ersten Platz sichern (siehe Foto).

Alle Grundschulen im Landkreis Fürstenfeldbruck können mitmachen und Punkte sammeln. Infos und Anmeldung über mobil.bildung@lra-ffb.de. Dabei sollten die teilnehmenden Klassen sowie die jeweilige Schülerzahl angegeben werden.

LRA FFB

Unser Metzger Handwerk:

bodenständig und neugierig!

Direkt bei uns vor der Tür:

Untere Au 7 • 82275 Emmering

Für dich geöffnet:
Montag – Samstag von 7 bis 20 Uhr

REWE Halbich
Dein Markt

Samme Euros in der REWE App!

REWE Bonus

Rolladen mit Motor und Automatik

FACHBETRIEB
Rolladen- und Sonnenschutztechniker-Handwerk

Mehr Schutz für Haus & Wohnung
auch nachträglich einzubauen.

Brandt + Zäuner
Gewerbegebiet • Hubertusstraße 8
Fürstenfeldbruck • Tel. (081 41) 1431
Musterschau Mo.-Fr. 8-12 u. 13-17 Uhr
ca. 150 m² Ausstellungsfläche
Großer Kunden-Parkplatz

Wasser ist Leben - jeder Tropfen zählt



Umweltvertretung
Gemeinde Emmering

Wann haben wir das letzte Mal bewusst darüber nachgedacht, wie selbstverständlich Wasser für uns ist? Jeden Morgen drehen wir den Wasserhahn auf. Wir trinken, duschen, kochen und waschen, ohne einen Gedanken an die Wasserressourcen zu verschwenden. Doch was wäre, wenn eines Tages kein Wasser mehr aus dem Hahn käme?

Für Millionen von Menschen auf der Welt ist das kein Gedankenspiel, sondern bittere Realität. Sie müssen oft kilometerweit laufen, um an etwas Wasser zu gelangen – Wasser, das nicht einmal sauber ist und Krankheiten verursachen kann. Währenddessen lassen wir den Wasserhahn laufen, obwohl wir ihn gerade gar nicht benötigen.

Unsere Erde sendet deutliche Warnsignale. Heiße Sommer, ausgetrocknete Flüsse, verdorrte Felder und sinkende Grund-

wasserspiegel zeigen uns, dass Wasser keine unerschöpfliche Ressource ist.

Jeder Tropfen, den wir heute achtlos verschwenden, fehlt uns vielleicht morgen. Wasser ist kein selbstverständlicher Luxus. Es ist die Grundlage allen Lebens – für Menschen, Tiere und Pflanzen. Wasser ist die wichtigste Grundlage für das Leben auf der Erde. Menschen, Tiere und Pflanzen können ohne das kostbare Nass nicht überleben. Viele denken, dass es auf der Erde genügend Wasser gibt, weil etwa 70 Prozent der Erdoberfläche von Wasser bedeckt sind. Das stimmt zwar, doch rund 97 Prozent dieses Wassers sind Salzwasser und können nicht direkt als Trinkwasser genutzt werden.

Bevor Wasser aus unserem Wasserhahn fließen kann, muss es einen langen Weg zurücklegen. Es wird aus Quellen, Flüssen, Seen oder dem Grundwasser gewonnen und in Wasserwerken gereinigt. Dort werden Schmutz, Bakterien und andere Stoffe entfernt. Anschließend wird das Trinkwasser über ein großes Leitungsnetz in Haushalte und Unternehmen transportiert.

Dieser gesamte Prozess benötigt Energie, Technik und gut ausgebildete Fachkräfte. Je mehr Wasser wir verbrauchen, desto mehr Aufwand ist dafür nötig.

Wasser zu sparen bedeutet gleichzeitig oft auch, Energie zu sparen. Besonders warmes Wasser muss erhitzt werden. Dafür wird Strom oder Wärmeenergie benötigt. Wer kürzer duscht oder weniger warmes Wasser verbraucht, spart also nicht nur Wasser, sondern auch Energie. Dadurch werden weniger Treibhausgase ausgestoßen und die Umwelt wird entlastet. Ein positiver, spürbarer Nebeneffekt ist, dass auch mehr Geld im Geldbeutel bleibt.

Auch wenn Deutschland im Vergleich zu vielen anderen Ländern noch über ausreichend Wasserressourcen verfügt, sind die Vorräte nicht unbegrenzt. In den vergangenen Jahren gab es häufiger trockene und heiße Sommer. Dadurch fiel weniger Regen, Flüsse führten weniger Wasser und der Grundwasserspiegel sank in einigen Regionen drastisch ab. Der Klimawandel kann diese Entwicklung verstärken.

Deshalb wird ein sparsamer

Umgang mit Wasser auch in Zukunft immer wichtiger werden.

Doch wir können etwas verändern. Nicht mit großen Versprechen, sondern mit kleinen Taten. Jeder kann im Alltag dazu beitragen, Wasser zu sparen. Schon kleine Maßnahmen haben eine große Wirkung:

- Beim Zähneputzen den Wasserhahn schließen.
- Lieber kurz duschen als ein Vollbad nehmen.
- Wasch- und Spülmaschinen nur einschalten, wenn sie vollständig gefüllt sind.
- Regenwasser zum Gießen von Pflanzen verwenden.
- Tropfende Wasserhähne möglichst schnell reparieren lassen.

Sparen wir Wasser – aus Verantwortung, aus Respekt und aus Liebe zu unserem Planeten! Denn jeder Tropfen zählt. Die Zukunft beginnt mit dem, was wir heute tun. Warten wir nicht, bis aus grünen Wiesen trockene Landschaften werden, bis leere Flüsse und verdorrte Felder zur Normalität gehören. Gehen wir verantwortungsvoll mit dem Gut um, das uns das Leben schenkt.

UMWELTVERRETUNG

Kleinkindergottesdienst

Am 3. Mai kamen zahlreiche Familien zum Kleinkindergottesdienst zusammen. Gemeinsam mit Diakon Jürgen Reißaus und dem Kindergottesdienst-Team wurde das Thema „Frühlingserwachen“ mit Liedern, Gesprä-

chen und anschaulichen Materialien kindgerecht entdeckt und gestaltet.

Nächster Termin: Sonntag, 11. Oktober, 10.30 Uhr, St. Johannes der Täufer.

KIGO-TEAM
ST. JOHANNES DER TÄUFER

Ausflug nach Rottenbuch

Beim Rottenbuch-Ausflug trotzten die Senioren dem schlech-

ten Wetter mit guter Laune!

KATHOLISCHER SENIORENKREIS



AUGENOPTIK
EMMERING

wünscht schöne Ferien

Ulrike Maier · Hauptstraße 7
82275 Emmering · Tel. 0 8141/6 38 30

Betriebsurlaub vom 12. bis einschl. 27. August

Malerbetrieb

JOSEF KORB GmbH

Inh. Thomas Zehetmair

Ferdinand-Feldigl-Str. 8 • 82256 Fürstenfeldbruck

Tel. 08141/526779 • info@maler-korb.de

www.maler-korb.de

7. Franz-Kopeczek-Sportfest

Was für ein Tag für die Leichtathletik! Am Sonntag, den 5. Juli verwandelte sich die Sportanlage des TV Emmering in ein stimmungsvolles Stadion voller Energie, Ehrgeiz und strahlender Gesichter. Die 7. Auflage des jährlich stattfindenden Wettkampfs lockte Hunderte von Athletinnen und Athleten sowie zahlreiche Besucher an und wurde zu einem vollen Erfolg.

Die äußeren Bedingungen spielten perfekt mit: Die Athletinnen und Athleten durften sich über bestes Leichtathletik-Wetter freuen, das lediglich von einer kurzen Regenpause unterbrochen wurde – eine willkommene Abkühlung für alle Beteiligten. Die Resonanz war in diesem Jahr gigantisch. Über 400 Teilnehmerinnen und Teilnehmer aus insgesamt 31 Vereinen hatten den Weg nach Emmering gefunden. Das Einzugsgebiet reichte dabei von Garmisch-Partenkirchen im Süden bis nach Pfaffenhofen im Norden, was den enormen Stellenwert dieses Sportfests in der Region unterstreicht.

Volles Programm und tosender Applaus

Die Disziplinen boten den ganzen Tag über Hochspan-



nung und Vielfalt. Das Spektrum reichte von den Team-Wettbewerben der U8 und U10 mit teilweise noch spielerischen Elementen der Kinderleichtathletik bis hin zu den klassischen Mehrkämpfen der höheren Altersklassen. In den Altersklassen U12 und U14 kämpften die Athleten und Athletinnen im packenden 3- oder 4-Kampf um jeden Zentimeter und jede Hundertstelsekunde.

Ein absoluter Publikumsbeliebling war der Einlagewettbewerb der jüngsten Sportlerinnen und Sportler der Altersklasse U6. Die Mini-Athleten schnupperten erste Wettkampfluft, zeigten stolz ihr Können wie kleine Profis und ernteten dafür den wohl lautesten Applaus des Tages.

Besonders emotional wurde es bei den abschließenden Staffelläufen und den kräftezeh-

renden 800-Meter-Läufen. Die voll besetzte Zuschauertribüne verwandelte sich dabei in eine brodelnde Fankurve: Mit lautstarken Anfeuerungsrufen, Klatschen und Jubel wurden die Läuferinnen und Läufer über die Ziellinie getragen.

Gelungenes Sportfest zu Ehren des Abteilungsgründers

Hinter einem Event dieser Größenordnung steckt wochenlange Arbeit. Hauptorganisator Michael Hendler, Abteilungsleiter Leichtathletik des TV Emmering, zog am Abend sichtlich erschöpft, aber überglücklich Bilanz: „Die Vorbereitungszeit von ca. 5 Wochen hat sich absolut gelohnt, und das beste Feedback sind die Freude,

die Leistungen und die strahlenden Augen bei der Siegerehrung. Ich bedanke mich beim gesamten Orga-Team, hier vor allem bei Nadine Wermeckes und Christian Seeberg, sowie bei den vielen freiwilligen Helfern, die diesen Wettkampf erst möglich gemacht haben.“

Franz Kopeczek, der 1953 die Abteilung beim TV Emmering gegründet hat, wäre sicher stolz gewesen auf das, was seine Abteilung geleistet hat, aber vor allem hätte er mit Feuer und Flamme bei den jungen Talenten mitgefiebert. Und so wird es auch allen Beteiligten – ob auf dem Sportplatz, der Tribüne oder am Grillstand – noch lange in bester Erinnerung bleiben. Ein großartiges Zeichen für den Nachwuchssport!

TV EMMERING

Bestleistung geknackt

Finn Gößler vom TV Emmering lief beim Leichtathletikabend im Münchner Dantestadion die 800 Meter in 1:58,52 Minuten und unterbot damit als M14-Athlet eine Bestmarke von 1:58,7 Minuten, die seit rund 50 Jahren Bestand hatte. Der TV Emmering freut sich über diesen außergewöhnlichen Erfolg und gratuliert Finn Gößler



herzlich zu dieser bemerkenswerten Leistung. TV EMMERING



Kazmaier Apotheke Simone Kazmaier

Hauptstraße 18 • 82275 Emmering
Tel. 081 41/443 34 • Fax 081 41/443 13
www.kazmaier-apotheke-emmering.de

Ernährungsberatung • Homöopathie
Naturheilverfahren • Tierheilkunde



GRIMM
Dachdeckerei • Bauspenglerei

Maisacher Weg 19 • 82275 Emmering
Telefon (081 41) 436 88 • Fax (081 41) 424 49

- Sanierung
- Objekte
- Wartung
- Flachdach
- Steildach
- Dachfenster

Gelungenes Forscherfest

Am 20. Juni feierte der Kindergarten St. Benno bei bestem Sommerwetter sein diesjähriges Kindergartenfest unter dem Motto „Forscherfest“. Die Erzieherinnen und Erzieher organisierten mit viel Engagement verschiedene Forschungsstationen, an denen die Kinder spielerisch experimentieren und entdecken konnten. Für das leibliche Wohl war ebenfalls bestens gesorgt, und auch die Tombola erfreute sich großer Beliebtheit. Die Kinder begeisterten die Gäste mit fröhlichen Liedern und Tänzen. Trotz der großen Hitze war die Stimmung den ganzen Tag über ausgelassen und fröhlich.

Der Förderverein bedankt sich herzlich für die zahlreichen Sachspenden zur Tombola. Der erzielte Gewinn überstieg alle Erwartungen und kommt nun den Kindern des Kindergartens St. Benno zugute. KINDERGARTEN ST. BENNO



OGV-Sommerfest begeistert zahlreiche Gäste



Bei strahlendem Sonnenschein feierte der Obst- und Gartenbauverein Emmering kürzlich sein traditionelles Sommerfest auf dem festlich geschmückten Vereinsgelände im Maisacher Weg. Zahlreiche Mitglieder und Gäste folgten der Einladung, darunter auch Vertreter der Blumen- und Gartenfreunde Fürstenfeldbruck sowie des Christenrats. Als besonderer Gast konnte der Emmeringer Bürgermeister Ulrich Wiltawsky begrüßt werden, der erst kürzlich selbst Vereinsmitglied

wurde. Der Vorsitzende Rufin Mellentin eröffnete das Fest mit einer herzlichen Willkommensrede.

Bei bestem Sommerwetter ließen es sich die Besucher gutgehen: Selbstgebackene Kuchen luden zum Verweilen ein, während die Ziehharmonikagruppe „Maisacher Würfel“ für stimmungsvolle musikalische Untermalung sorgte. Im Laufe des Nachmittags wurde der Grill angeheizt und ein reichhaltiges Salatbuffet ergänzte das kulinarische Angebot. Bei

kühlen Getränken und geselligem Miteinander wurden viele Geschichten und Neuigkeiten ausgetauscht. Für einen besonderen Moment sorgte das 95-jährige Vereinsmitglied Hermann Bachmaier, der einigen Anwesenden lebendig aus dem Jahr 1946 berichtete – ein bewegender Einblick in die lange Geschichte des Vereins.

Das Sommerfest bot damit einmal mehr Gelegenheit, Tradition, Gemeinschaft und gute Nachbarschaft in Emmering zu pflegen. **OGV**

Neuigkeiten der KSK

Mit einer starken Mannschaft und Fahnenabordnung beteiligte sich die Krieger- und Soldatenkameradschaft am diesjährigen Patrozinium und unterstrich damit ihre enge Verbundenheit mit Kirche, Gemeinde und den gelebten Traditionen unseres Ortes. Zeitgleich nahm eine kleine Abordnung an der Entwidmung der Versöhnungskirche teil. Mit ihrer Teilnahme erwies sie einem Gotteshaus die letzte Ehre, das über viele Jahre hinweg für viele Menschen ein Ort des Glaubens, der Begegnung und der Gemeinschaft gewesen ist. Die Vorstandschaft bedankt sich bei allen Mitgliedern, die durch ihre Teilnahme die Kameradschaft würdig vertreten haben.

Außerdem standen wieder Gratulationen zu besonderen Geburtstagen an: Die Vorsitzenden Toni Schwarz und Richard Sturm überbrachten Rudolf

Huber zu seinem 75. Geburtstag sowie Vorstandsmitglied Michael Lax zu seinem 65. Geburtstag die besten Wünsche der Vorstandschaft. Als Zeichen der Wertschätzung erhielten die Jubilare Präsentkörbe. Die Kameradschaft bedankt sich für ihre langjährige Treue und ihr Engagement und wünscht weiterhin Gesundheit, Zufriedenheit und alles Gute. **KSK**



Sauberg'spart!

Mit Gas, Ökostrom
und Wärme.

esb.de

ESB

ENERGIE SÜDBAYERN

IHR MÖBEL UND
KÜCHENSPEZIALIST

SEIT 1852

MOBEL
FEICHT

Lindenstraße 6 | 82216 Maisach
www.moebel-feicht.de

Patrozinium der Pfarrei

Am 28. Juni wurde in der Pfarrei St. Johannes der Täufer Patrozinium gefeiert. Der Festgottesdienst wurde vom Kirchenchor musikalisch umrahmt, die Emmeringer Vereine mit ihren Fahnenabordnungen rahmten das Festbild ein. Beim anschlie-

ßenden Beisammensein machten es sich die Gäste unter schattigen Zelten gemütlich. Für das leibliche Wohl war mit verschiedenen Grillspezialitäten bis hin zu vegetarischen Speisen und kühlen Getränken gesorgt. Das Kuchenbuffet mit

Kaffee bot Vielfalt für jeden Geschmack. Für die Kinder gab es zudem verschiedene Spielangebote. Bei guter Unterhaltung wurden gesellige Stunden mit den Klängen der Emmeringer Blaskapelle lauschte. **PFARREI ST. JOHANNES DER TÄUFER**

Ehrung für langjährige Treue



Adrian Brychta aus Emmering (zweiter von rechts) wurde am 3. Juli 2026 im Rahmen einer Feierstunde zur Ehrung verdienter Mitbürgerinnen und Mitbürger im Landratsamt Fürstenfeldbruck mit einem Orden bzw. Ehrenzeichen ausgezeichnet. Die Ehrung wurde von Landrat Thomas Karmasin und dem 2. Bürgermeister Fritz Cording überreicht.

Erfolgreiche Prüfungen



Herzlichen Glückwunsch an alle Prüflinge der Hölzlschule Emmering!

Im Rahmen des schulischen Angebots für Selbstverteidigung und Taekwondo an der Hölzlschule Emmering absolvierten die Schülerinnen und Schüler der Klassen 1 bis 4 ihre Gürtelprüfung.

In den vergangenen Wochen hatten sich die Kinder intensiv auf diesen besonderen Tag vorbereitet. Während der Prüfung zeigten die Schülerinnen und Schüler ihr Können in den Grundtechniken, der Fallschule sowie in altersgerechten Selbstverteidigungs- und Taekwondo-Techniken. Alle Teilnehmenden meisterten die gestellten Aufgaben mit großem Engagement und bestanden ihre Prüfung erfolgreich. Zum Abschluss erhielten alle ihre Urkunden und die neuen Gürtel.

Der White Tortuga e. V. ist sehr stolz auf die Leistungen seiner Schülerinnen und Schüler und gratuliert allen herzlich zur bestandenen Gürtelprüfung! **WHITE TORTUGA E. V.**

Unterwegs für die Wärme der Zukunft



Seismische Mess-Trucks erfassen präzise Daten für die Wärmewende in der Gemeinde Emmering.

→ QR Code scannen, mehr erfahren!

Dieses Bild ist KI-generiert.

Gefördert durch:



Bundesministerium für Wirtschaft und Energie

aufgrund eines Beschlusses des Deutschen Bundestages

Partner der Seismik

SW//M
Stadtwerke München

Energie-Wende-Garching
EWG

Die Seismik ist Teil des Forschungsprojektes GIGA-M

GIGA M